



訂正箇所		原	文
頁	行		
2	19	2. <u>Take Me Out to the Ball Game</u>	2. <u>Take Me Out to the Ball Game</u>
3	5 66 66
14	Sound Advice	 Sound Advice 1 下線部の音に注意して発音しましょう。 yourself / wel <u>l</u> come / school	 Sound Advice 1 下線部の音に注意して発音しましょう。 yourself / wel <u>l</u> come / school
		2 イントネーションに気をつけて発音しましょう。 Ms. Green, may I ask you about yourself?↗/ Canada?↗ Where in Canada?↘	2 イントネーションに気をつけて発音しましょう。 Ms. Green, may I ask you about yourself?↗/ Canada?↗ Where in Canada?↘
36	7	<u>the Terminator</u> series	<u>the Terminator</u> series
36	9	<u>the Harry Potter</u> series	<u>the Harry Potter</u> series
57	Role-Play 3	Do a <u>role play</u> with your partner.	Do a <u>role-play</u> with your partner.
75	Role-Play 下から 1	maps and the theaters. (1-6).	maps and the theaters (1-6).

訂正箇所		原 文	訂 正 文
頁	行		
88	Sound Advice 下から 1-2	It's a beautiful country, but there isn't <u>enough</u> <u>work for the people.</u>	It's a beautiful country, but there isn't <u>enough</u> <u>work for the people.</u>
94	右段 25	—I usually leave home at 8:00 <u> </u>	—I usually leave home at 8:00 <u> </u>

訂正箇所		原	文	訂	正	文
頁	行					
95	中段 下から 1	<p>—Mine is ~. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm not good at ~. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of music do you like?</p> <p>—Well, I like pop music. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Who is your favorite singer?</p> <p>—I like ~. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of TV programs do you usually watch?</p> <p>—I watch sports programs, variety shows, and music programs. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> My favorite rock singer is Lady Gaga. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> I really like her. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What are you crazy about? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> How do you like it? (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I like junk food and soda a lot. (L.6)</p> <p>●興味・関心</p> <p><input type="checkbox"/> How interesting! (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What are you interested in? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> What are you crazy about? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> That sounds great. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I love to sit on the couch and have them while watching TV. (L.6)</p> <p>●欲求・願望</p> <p><input type="checkbox"/> What do you want to be in the future? (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> I want to be an animation artist in the future. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> How would you like your eggs done?</p> <p>—Over easy, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of dressing would you like with your salad? We have French, Italian, and Thousand Island.</p> <p>—French, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like coffee or tea?</p> <p>—I'll have coffee. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like decaf? (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> With or without caffeine?</p> <p>—Without, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> I'd love to try it! (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> When I get married, I want to share the household chores equally. (L.9)</p> <p>●意図・予定</p>	<p><input type="checkbox"/> Next Thursday at four in the AV room. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Are you going skateboarding, Sakura? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm going to the mall with Ted. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> We're going to just hang out, but I might buy a new baseball cap. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> I'll bring you a new one right away. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Any plans for the winter vacation?</p> <p>—I'm visiting my family in Seoul. (L.8)</p> <p>●感謝を表す・感謝にこたえる</p> <p><input type="checkbox"/> Thank you. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> You're welcome. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Thanks. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Thank you for your help. (S.4)</p> <p>●同情する</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, that's too bad. (L.6)</p> <p>●助言・示唆</p> <p><input type="checkbox"/> You should eat breakfast every day. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> You should go to a doctor [dentist].</p> <p>—Yes, I will. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Why don't you try that? (L.9)</p> <p>●許可・期待</p> <p><input type="checkbox"/> Ms. Green, may I ask you about yourself?</p> <p>—Go right ahead. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I come and see you next time?</p> <p>—Of course. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> May I taste one?</p> <p>—Wait until we're ready, Kazuo. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm hungry. May I eat this ~, Mom?</p> <p>—Yes, you may. / No, you may not. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Could I ask you something? (S.4)</p> <p>●要求・依頼</p> <p><input type="checkbox"/> May I see your passport? (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I see that blue sweater, please?</p> <p>—Sure. (S.2)</p>	<p><input type="checkbox"/> Could I have some extra dressing?</p> <p>—Certainly. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Could you tell me more about it?</p> <p>—Of course, I'd love to. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> OK, make that a promise. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> Please look at this picture. (L.8)</p> <p>●提案・勧誘</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like to join us? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> I can teach you. Come on! (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Can you come to see a movie with me next Saturday afternoon? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Well, how about this one then?</p> <p>—It looks good. (S.2)</p> <p>●承諾・拒絶</p> <p><input type="checkbox"/> Maybe next time. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Yes, I'd love to. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Sounds good. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> That's a good idea. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Sorry, I don't like that kind of movie. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Sorry, I already saw that. (L.4)</p> <p>●意見・推測・主張・感想・感情</p> <p><input type="checkbox"/> That's a nice name. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> They're cool. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> His [Her / Their] voice(s) is / are beautiful. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Her performances are wonderful. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Yummy! (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Isn't this a great international potluck dinner? (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Wow, this tastes really good! (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> That's nice. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> Sounds delicious. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> It's very delicious and healthy. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, no! (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, you're lucky! (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> What a delicious-looking lunch! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> That's terrific! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> That sounds wonderful! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm embarrassed to say that I don't help out at all. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> Better luck next time. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> What a shame! (L.9)</p>	<p><input type="checkbox"/> It's nice, so colorful. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> I guess buying their products creates more jobs. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> I think they can be more financially independent that way. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> In fact, it's not a one-way kind of help. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> It might be a little dangerous to travel overseas. (L.10)</p> <p>●賛成する</p> <p><input type="checkbox"/> I agree with Atsuko, but for a different reason. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> I agree. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> I think so, too. (L.10)</p> <p>●心配する</p> <p><input type="checkbox"/> I wonder if I can get there by the time the show starts. (S.4)</p> <p>●説明する</p> <p><input type="checkbox"/> The most impressive place in Himeji is Himeji Castle, a World Cultural Heritage site. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> We have another New Year's Day called <i>hujong</i>. It's based on the lunar calendar. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> My grandmother is from Nara, so we eat Nara-style <i>ozoni</i>. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> The soup is made with white <i>miso</i>. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> We eat <i>mochi</i> with sweet <i>kinako</i>, or soy bean powder. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> By doing this, we show our hope for a good harvest. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> There are different toppings such as <i>tofu</i>, carrots, <i>sato-imo</i>, a kind of taro, and <i>daikon</i> radish. (L.8)</p> <p>●描写する</p> <p><input type="checkbox"/> It's a beautiful city. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> It's about twenty kilometers northwest of Boston. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What's it like there?</p> <p>—It's beautiful, and famous, too. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What is it famous for?</p> <p>—Well, the American Revolutionary War started there in the year 1775. (L.7)</p>	<p><input type="checkbox"/> Where's your town?</p> <p>—It's about 120 kilometers southwest of Tokyo. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> How long does it take to get there from Tokyo?</p> <p>—It takes about two hours by train. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> Where is it located? (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What is it like? (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What is it known for? (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> It's a medium-sized port town about an hour west of Osaka by local train. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> The <i>mochi</i>, or rice cake, is round. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> What's Bangladesh like?</p> <p>—It's a beautiful country, but there isn't enough work for the people. (L.10)</p> <p>●事情を理解する</p> <p><input type="checkbox"/> No wonder you feel tired. (L.6)</p>
<div>場面に応じた表現</div> <p>●入国審査 (p.22 も参照)</p> <p><input type="checkbox"/> May I see your passport?</p> <p>—Here you are. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> What's the purpose of your visit?</p> <p>—I'm in a homestay program. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> How long will you stay?</p> <p>—For three months. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Where are you going to stay?</p> <p>—Here in New York, with my host family. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Where in New York? (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have your host family's address?</p> <p>—Just a moment. Here you are. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have a return ticket? (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have a ticket for going back to Japan?</p> <p>—Yes, I do. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Did you come with a group?</p> <p>—Yes. I came with some other students. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Enjoy your stay.</p> <p>—Thank you. Goodbye. (S.1)</p> <p>●買い物 (p.40 も参照)</p> <p><input type="checkbox"/> May I help you? (S.2)</p>						

場面に応じた表現

●入国審査 (p.22 も参照)

- ☐ May I see your passport?
- Here you are. (S.1)
- ☐ What's the purpose of your visit?
- I'm in a homestay program. (S.1)
- ☐ How long will you stay?
- For three months. (S.1)
- ☐ Where are you going to stay?
- Here in New York, with my host family. (S.1)
- ☐ Where in New York? (S.1)
- ☐ Do you have your host family's address?
- Just a moment. Here you are. (S.1)
- ☐ Do you have a return ticket? (S.1)
- ☐ Do you have a ticket for going back to Japan?
- Yes, I do. (S.1)
- ☐ Did you come with a group?
- Yes. I came with some other students. (S.1)
- ☐ Enjoy your stay.
- Thank you. Goodbye. (S.1)

●買い物 (p.40 も参照)

- ☐ May I help you? (S.2)

訂正箇所		原 文		訂 正 文	
頁	行				
95	中段 下から 1	<p>—Mine is ~. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm not good at ~. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of music do you like?</p> <p>—Well, I like pop music. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Who is your favorite singer?</p> <p>—I like ~. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of TV programs do you usually watch?</p> <p>—I watch sports programs, variety shows, and music programs. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> My favorite rock singer is Lady Gaga. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> I really like her. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What are you crazy about? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> How do you like it? (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I like junk food and soda a lot. (L.6)</p> <p>●興味・関心</p> <p><input type="checkbox"/> How interesting! (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What are you interested in? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> What are you crazy about? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> That sounds great. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I love to sit on the couch and have them while watching TV. (L.6)</p> <p>●欲求・願望</p> <p><input type="checkbox"/> What do you want to be in the future? (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> I want to be an animation artist in the future. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> How would you like your eggs done?</p> <p>—Over easy, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of dressing would you like with your salad? We have French, Italian, and Thousand Island.</p> <p>—French, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like coffee or tea?</p> <p>—I'll have coffee. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like decaf? (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> With or without caffeine?</p> <p>—Without, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> I'd love to try it! (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> When I get married, I want to share the household chores equally. (L.9)</p>	<p>●意図・予定</p> <p><input type="checkbox"/> Next Thursday at four in the AV room. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Are you going skateboarding, Sakura? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm going to the mall with Ted. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> We're going to just hang out, but I might buy a new baseball cap. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> I'll bring you a new one right away. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Any plans for the winter vacation?</p> <p>—I'm visiting my family in Seoul. (L.8)</p> <p>●感謝を表す・感謝にこたえる</p> <p><input type="checkbox"/> Thank you. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> You're welcome. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Thanks. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Thank you for your help. (S.4)</p> <p>●同情する</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, that's too bad. (L.6)</p> <p>●助言・示唆</p> <p><input type="checkbox"/> You should eat breakfast every day. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> You should go to a doctor [dentist].</p> <p>—Yes, I will. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Why don't you try that? (L.9)</p> <p>●許可・期待</p> <p><input type="checkbox"/> Ms. Green, may I ask you about yourself?</p> <p>—Go right ahead. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I come and see you next time?</p> <p>—Of course. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> May I taste one?</p> <p>—Wait until we're ready, Kazuo. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm hungry. May I eat this ~, Mom?</p> <p>—Yes, you may. / No, you may not. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Could I ask you something? (S.4)</p> <p>●要求・依頼</p> <p><input type="checkbox"/> May I see your passport? (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I see that blue sweater, please?</p>	<p>—Sure. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Could I have some extra dressing?</p> <p>—Certainly. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Could you tell me more about it?</p> <p>—Of course, I'd love to. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> OK, make that a promise. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> Please look at this picture. (L.8)</p> <p>●提案・勧誘</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like to join us? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> I can teach you. Come on! (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Can you come to see a movie with me next Saturday afternoon? (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Well, how about this one then?</p> <p>—It looks good. (S.2)</p> <p>●承諾・拒絶</p> <p><input type="checkbox"/> Maybe next time. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Yes, I'd love to. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Sounds good. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> That's a good idea. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Sorry, I don't like that kind of movie. (L.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Sorry, I already saw that. (L.4)</p> <p>●意見・推測・主張・感想・感情</p> <p><input type="checkbox"/> That's a nice name. (L.1)</p> <p><input type="checkbox"/> They're cool. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> His [Her / Their] voice(s) is / are beautiful. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Her performances are wonderful. (L.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Yummy! (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Isn't this a great international potluck dinner? (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Wow, this tastes really good! (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> That's nice. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> Sounds delicious. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> It's very delicious and healthy. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, no! (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, you're lucky! (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> What a delicious-looking lunch! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> That's terrific! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> That sounds wonderful! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm embarrassed to say that I don't help out at all. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> Better luck next time. (L.9)</p>	<p><input type="checkbox"/> What a shame! (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> It's nice, so colorful. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> I guess buying their products creates more jobs. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> I think they can be more financially independent that way. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> In fact, it's not a one-way kind of help. (L.10)</p> <p><input type="checkbox"/> It might be a little dangerous to travel overseas. (L.10)</p> <p>●賛成する</p> <p><input type="checkbox"/> I agree with Atsuko, but for a different reason. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> I agree. (L.9)</p> <p><input type="checkbox"/> I think so, too. (L.10)</p> <p>●心配する</p> <p><input type="checkbox"/> I wonder if I can get there by the time the show starts. (S.4)</p> <p>●説明する</p> <p><input type="checkbox"/> The most impressive place in Himeji is Himeji Castle, a World Cultural Heritage site. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> We have another New Year's Day called <i>kujong</i>. It's based on the lunar calendar. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> My grandmother is from Nara so we eat Nara-style <i>ozoni</i>. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> The soup is made with white <i>miso</i>. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> We eat <i>mochi</i> with sweet <i>kinako</i>, or soy bean powder. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> By doing this, we show our hope for a good harvest. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> There are different toppings such as <i>tofu</i>, carrots, <i>sato-imo</i>, a kind of taro, and <i>daikon</i> radish. (L.8)</p> <p>●描写する</p> <p><input type="checkbox"/> It's a beautiful city. (L.2)</p> <p><input type="checkbox"/> It's about twenty kilometers northwest of Boston. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What's it like there?</p> <p>—It's beautiful, and famous, too. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What is it famous for?</p> <p>—Well, the American Revolutionary War started</p>

場面に応じた表現

- 入国審査 (p.22 も参照)
- ☐ May I see your passport?
- Here you are. (S.1)
- ☐ What's the purpose of your visit?
- I'm in a homestay program. (S.1)
- ☐ How long will you stay?
- For three months. (S.1)
- ☐ Where are you going to stay?
- Here in New York, with my host family. (S.1)
- ☐ Where in New York? (S.1)
- ☐ Do you have your host family's address?
- Just a moment. Here you are. (S.1)
- ☐ Do you have a return ticket? (S.1)
- ☐ Do you have a ticket for going back to Japan?
- Yes, I do. (S.1)
- ☐ Did you come with a group?
- Yes. I came with some other students. (S.1)
- ☐ Enjoy your stay.
- Thank you. Goodbye. (S.1)

訂正箇所		原 文	訂 正 文
頁	行		
96	右段 下から 1-2	<p>there in the year 1775. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> Where's your town? —It's about 120 kilometers southwest of Tokyo. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> How long does it take to get there from Tokyo? —It takes about two hours by train. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> Where is it located? (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What is it like? (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> What is it known for? (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> It's a medium-sized port town about an hour west of Osaka by local train. (L.7)</p> <p><input type="checkbox"/> The <i>mochi</i>, or rice cake, is round. (L.8)</p> <p><input type="checkbox"/> What's Bangladesh like? —It's a beautiful country, but there isn't enough work for the people. (L.10)</p> <p>●事情を理解する</p> <p><input type="checkbox"/> No wonder you feel tired. (L.6)</p> <p>場面に応じた表現</p> <p>●入国審査 (p.22 も参照)</p> <p><input type="checkbox"/> May I see your passport? —Here you are. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> What's the purpose of your visit? —I'm in a homestay program. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> How long will you stay? —For three months. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Where are you going to stay? —Here in New York, with my host family. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Where in New York? (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have your host family's address? —Just a moment. Here you are. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have a return ticket? (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have a ticket for going back to Japan? —Yes, I do. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Did you come with a group? —Yes. I came with some other students. (S.1)</p> <p><input type="checkbox"/> Enjoy your stay. —Thank you. Goodbye. (S.1)</p>	<p>and Brunch A. —OK. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> How would you like your eggs done? —Over easy, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> How many eggs? —Two, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> What kind of dressing would you like with your salad? We have French, Italian, and Thousand Island. —French, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Could I have some extra dressing? —Certainly. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like coffee or tea? —I'll have coffee. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Would you like decaf? (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> With or without caffeine? —Without, please. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Anything else? —I think that's it for now. Thanks. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Here's your salad. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> Excuse me, but this is not what I ordered. Isn't this Thousand Island dressing? I ordered French. (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> I'll bring you a new one right away. (S.3)</p> <p>●料理のレシピ</p> <p><input type="checkbox"/> Cut the potatoes into four to six pieces each. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Cut up an onion and the thinly-sliced beef or pork. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Heat up oil in a pan, and fry the meat and the onion. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Add the potatoes. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Add the water, sugar, <i>sake</i>, and soy sauce. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Cook everything until the potatoes are done. (L.5)</p> <p>●保健室で</p> <p><input type="checkbox"/> Ms. Sato, I feel really tired. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have a headache? —Not at all. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Well, did you sleep well last night? —Yes, too well, in fact. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> You overslept? (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Yes, and I didn't have time for breakfast. (L.6)</p>
		<p>●買い物 (p.40 も参照)</p> <p><input type="checkbox"/> May I help you? (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I see that blue sweater, please? —Sure. Here you go. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> The size is OK. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Do you have another color? —Yes. We have yellow and green. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> The yellow one is cute. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I try it on? —Of course. The fitting room is over there. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Thanks. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> How do you like it? (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I like it, but the sleeves are too short. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Well, how about this one then? —It looks good. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> The price is ... \$42.99. ... It's a little over my budget. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> Well, we have some really nice cardigans over there. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> They're only \$25.49 each and come in many colors. —That sounds great. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I'd like to see them. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> They're really nice and so reasonable! (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> These are non-refundable items. (S.2)</p> <p><input type="checkbox"/> I'll take this yellow one. (S.2)</p> <p>●食事 (ホームパーティー)</p> <p><input type="checkbox"/> Bob, where can we put our dishes? —Here on this table. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> I brought cheesecake. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> It has a lot of calories, but it's very good. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Mine is <i>tofu</i> salad. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Easy to make and tastes good. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Here's some <i>chijimi</i>, Korean pancakes with <i>kimchi</i>. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> May I taste one? (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> I've made California rolls. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Oh, they look like <i>makizushi</i>. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> We're all set. (L.5)</p> <p><input type="checkbox"/> Let's eat! (L.5)</p> <p>●食事 (レストラン p.58 も参照)</p> <p><input type="checkbox"/> Can I take your order? (S.3)</p> <p><input type="checkbox"/> I'd like to have an orange juice</p>	<p><input type="checkbox"/> No wonder you feel tired. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> You should eat breakfast every day. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Go back to class, and hang in there, Bob. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I have a terrible stomachache. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I have a terrible headache. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I have a terrible toothache. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I have a terrible pain in my right ear. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Are you all right? (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> What's the matter? (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> What happened? (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I have a sore back. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I feel sick this morning. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I guess I didn't get enough sleep. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> I'm very tired. (L.6)</p> <p><input type="checkbox"/> Your eyes are red. (L.6)</p> <p>●道案内 (p.77 も参照)</p> <p><input type="checkbox"/> Excuse me. Could I ask you something? (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> How do I get to the New Amsterdam Theatre? —Oh, um ... go this way for five blocks. (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Then turn right at 42nd Street. (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Then you'll see the theater on your right. (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> How long does it take to get there on foot? (S.4) —Well ... about fifteen minutes, I guess. (S.4)</p> <p><input type="checkbox"/> Here comes the bus now. Why don't you take it to 42nd Street? (S.4)</p>